



**Vous n'avez pas d'enfants
mais vous avez le temps et
de la place pour accueillir un
enfant et l'accompagner dans
ses progrès à son rythme ?**

Office national de l'enfance

3-5, rue Auguste Lumière L-1950 Luxembourg
Numéro gratuit: 8002 4848; Tél : 247 73 696
one@one.etat.lu; www.one.public.lu

Nous sommes en permanence à la recherche de nouvelles familles d'accueil qui sont prêtes à s'engager pour un projet au bénéfice d'un enfant et de sa famille.

Accueillir un enfant chez soi, c'est lui offrir un cadre affectif et éducatif qui tient compte de tous ses besoins. C'est aussi lui permettre de conserver et/ou de reconstruire des liens avec ses parents biologiques.



LE RÔLE DE LA FAMILLE D'ACCUEIL

Accueillir un enfant ou un jeune c'est lui donner une nouvelle chance tout en restant solidaire envers les parents biologiques de l'enfant. C'est aussi assumer une responsabilité inhabituelle en assurant un rôle éducatif et affectif à l'égard de l'enfant, sans néanmoins remplacer ses parents. C'est aussi remplir une mission comportant un élément incertain étant donné que l'on ne sait pas d'avance pour combien de temps on s'engage.

Pour accomplir la tâche valorisante de famille d'accueil, il faut que la famille dispose de certaines compétences importantes pour pouvoir assumer son rôle :

- Savoir communiquer et accepter de travailler en partenariat avec d'autres intervenants ;
- Savoir partager la parentalité : respecter l'enfant, sa famille, son histoire ;
- Savoir soutenir l'enfant.

LE TRAVAIL EN RÉSEAU

Vous ne serez pas seuls sur ce chemin. Tout au long de votre engagement vous serez suivi par un service qui vous accompagnera pendant tout le temps de l'accueil de l'enfant. De plus, vous pourrez compter sur tout un réseau d'intervenants : crèches, Maisons Relais, assistantes parentales (Dageselteren), l'Office national de l'enfance, etc.

N'oubliez pas non plus l'importance de votre propre réseau social : les grands-parents, les amis, les voisins ou d'autres familles d'accueil.

**Vous voulez agrandir votre
famille et vivre avec un enfant
une relation enrichissante, pour
lui comme pour vous ?**

LES CONDITIONS D'ACCÈS POUR DEVENIR FAMILLE D'ACCUEIL

Pour devenir famille d'accueil et pour assurer un accompagnement de qualité à l'enfant, il faut que vous disposiez d'un agrément qui est délivré par le Ministère de l'Éducation nationale, de l'Enfance et de la Jeunesse. Pour ceci il faut que la famille d'accueil remplisse certaines conditions : offrir un lieu de vie adéquat et les soins appropriés aux enfants accueillis ; respecter le nombre d'enfants et les modalités autorisés par l'agrément, etc.

Si vous souhaitez vous informer davantage sur les conditions d'accès, les modalités pratiques, les organismes à contacter ou vous renseigner sur le dossier de candidature à remplir, veuillez consulter les pages sur gichet.lu : **rubrique Famille-Mesures d'action sociale - Aides à l'enfance et à la famille ou sur www.famille-accueil.lu**



LES DIFFÉRENCES ENTRE L'ACCUEIL EN FAMILLE, L'ASSISTANCE PARENTALE (DAGESELTEREN) ET L'ADOPTION

Bien que la motivation principale dans les trois cas de figures soit de veiller avant tout au bien-être de l'enfant, il subsiste néanmoins des différences importantes.

L'ACCUEIL EN FAMILLE

Il s'agit d'un accueil de jour ou de nuit d'un ou de plusieurs enfants dans une famille qui n'est pas la famille d'origine.

Le but de cet accueil est d'un côté de prendre soin d'un enfant en détresse psychosociale et de l'autre côté de donner la possibilité aux parents biologiques de travailler sur leurs compétences parentales pour planifier un éventuel retour de leur enfant.

L'ASSISTANCE PARENTALE « DAGESELTEREN »

L'assistance parentale consiste en la prise en charge régulière et à titre rémunéré, de jour ou de nuit, d'enfants mineurs au domicile de l'assistant parental.

Cette activité est exercée à titre indépendant dans le cadre d'un contrat d'accueil.

L'ADOPTION

L'adoption est une mesure sociale et légale de protection de l'enfant.

L'adoption est régie par la loi du 13 juin 1989 portant réforme de l'adoption.

Vos enfants sont déjà grands et vous voulez offrir un milieu familial accueillant, stable, sécurisant et chaleureux à un enfant ? Alors n'hésitez pas à nous contacter au 8002 4848 !



Sie haben keine eigenen Kinder, aber Sie haben genügend Zeit und Platz, um sich um ein Kind zu kümmern und es bei seiner Entwicklung in seinem eigenen Tempo zu begleiten?

Office national de l'enfance

3-5, rue Auguste Lumière L-1950 Luxembourg
Gratis Nummer: 8002 4848; Tél : 247 73 696
one@one.etat.lu; www.one.public.lu

Wir suchen ständig nach neuen Pflegefamilien, die bereit sind, sich auf ein Projekt zum Wohle eines Kindes und seiner Familie einzulassen.

Ein Kind zu Hause aufnehmen bedeutet, ihm emotionale und erzieherische Rahmenbedingungen zu bieten, die seinen Bedürfnissen entsprechen. Es bedeutet auch, es dem Kind zu ermöglichen, die Verbindung zu den biologischen Eltern aufrechtzuerhalten und / oder wieder aufzubauen.



DIE ROLLE DER PFLEGEFAMILIE

Ein Kind oder einen Jugendlichen aufzunehmen bedeutet, ihm eine neue Chance zu geben, und dabei solidarisch mit den biologischen Eltern des Kindes zu bleiben.

Es bedeutet auch, eine ungewöhnliche Verantwortung durch die erzieherische und emotionale Rolle gegenüber des Kindes zu übernehmen, ohne dabei die Eltern zu ersetzen. Es ist eine unsichere Mission, da man nicht im Voraus wissen kann, für wie lange man sich verpflichtet.

Um die wertvolle Aufgabe der Pflegefamilie zu erfüllen, braucht die Familie einige wichtige Fähigkeiten um ihre Rolle erfüllen zu können. Sie muss dafür:

- Kommunizieren können und dazu bereit sein, mit anderen Akteuren in einer Partnerschaft zusammenzuarbeiten;
- Die Elternschaft teilen: das Kind, seine Familie und Geschichte respektieren;
- Das Kind unterstützen.

DIE ARBEIT IN EINEM NETZWERK VON AKTEUREN

Sie werden in dieser Mission nicht allein gelassen. Während des gesamten Zeitraums werden Sie von einem Pflegekinderdienst betreut werden, der Sie bei der Aufnahme des Kindes begleitet wird. Darüber hinaus können Sie auch auf ein Netzwerk von Akteuren zählen: die Kindergärten, die Maisons Relais, die "Tageseltern", das Office national de l'enfance, usw.

Vergessen Sie dabei nicht die Bedeutung Ihres eigenen sozialen Netzwerks: die Großeltern, Freunde, Nachbarn oder andere Pflegefamilien.

Möchten Sie Ihre Familie erweitern und mit einem Kind eine für Sie beide bereichernde Beziehung aufbauen?

ZUGANGSBEDINGUNGEN FÜR PFLEGEFAMILIEN

Um eine Pflegefamilie zu werden und eine Betreuung von hoher Qualität für das Kind zu gewährleisten, müssen Sie eine Genehmigung haben, die vom Ministère de l'Éducation nationale, de l'Enfance et de la Jeunesse ausgestellt wird. Dazu ist es notwendig, dass die Pflegefamilie bestimmte Bedingungen erfüllt: sie muss den Kindern einen angemessenen Wohnort und sachgemäße Betreuung bieten; sie muss die maximale Anzahl der Kinder und die Bedingungen der Genehmigung beachten, usw.

Wenn Sie sich informieren wollen über die Bedingungen, die praktischen Aspekte, die zu kontaktierenden Organe oder das Antragsformular, wenden Sie sich bitte auf guichet.lu an die Rubrik "Familie - Sozialmaßnahmen - Pflegefamilie werden" oder besuchen Sie www.pflegefamilie.lu



DIE UNTERSCHIEDE ZWISCHEN DER UNTERBRINGUNG IN EINER PFLEGEFAMILIE, DER AKTIVITÄT DER TAGESELTERN UND DER ADOPTION

Obwohl die Hauptmotivation in den drei Szenarien vor allem darin liegt, das Wohl des Kindes zu gewährleisten, gibt es doch erhebliche Unterschiede.

DIE PFLEGEFAMILIE

Es handelt sich um die Unterbringung eines oder mehrerer Kinder, tagsüber oder Tag und Nacht, in einer Familie die nicht die biologische Familie ist. Der Zweck dieser Aufnahme ist auf der einen Seite, sich um ein Kind mit psychosozialer Belastung zu kümmern, und auf der anderen Seite, den biologischen Eltern die Möglichkeit zu geben, an ihren elterlichen Fähigkeiten zu arbeiten um auf eine mögliche Rückkehr ihrer Kinder hinzuwirken.

DIE UNTERSTÜTZUNG DURCH "TAGESELTERN"

Diese Unterstützung erfolgt durch die regelmäßige und bezahlte Betreuung minderjähriger Kinder im Haushalt der Betreuungsperson, tagsüber oder auch in der Nacht.

Diese Aktivität erfolgt auf unabhängiger Basis und wird durch einen Aufnahmevertrag geregelt.

DIE ADOPTION

Die Adoption ist eine soziale und rechtliche Maßnahme für den Schutz des Kindes. Die Adoption wird durch das Gesetz vom 13. Juni 1989, welches die Adoptionsregelung neugestaltet, geregelt.

Ihre Kinder sind schon etwas älter, und Sie wollen einem Kind ein einladendes, stabiles, sicheres und warmherziges familiäres Umfeld bieten? Also zögern Sie nicht, uns unter der Nummer 8002 4848 anzurufen!